## リフォームをお考えの方はお早めに

問 産業課 商工観光係 ☎22-7515

現在お住いの住宅をリフォームする場合の補助は、令和4年度で終了します。

対象者	次のすべてに該当する人 ・工事を行う住宅(併用住宅は居住部分、マンションは専有部分)の所有者または 所有者の親もしくは子 ・町の住民基本台帳に登録されている人で、工事を行う住宅に現に居住している人 ・町税を滞納していない人
対象工事	次のすべてに該当すること ・工事費(消費税を含む)が20万円以上の住宅本体の増築、改築、修繕、模様替えなどを行う工事 ・着工前の申請であり、3月20日までに完成、実績報告ができる工事(商品券の受け取りは3月末日までです) ・他の補助制度などを利用していない工事(他の補助制度を利用する工事でも、当該補助制度と重複計上とならない費用の工事は可) ・町内の施工業者が行う工事
補助金額	工事費の10%(上限5万円)

に ほん ご きょうしつ じゅこう しゃ

## 日本語教室受講者を募集します(FREE Japanese Lessons)

申・問 企画調整課 地域振興係 **本22-1152** 

にほんじん がいこくせき ひと はな にほんご べんきょう にほんご はな ひと べんきょう 日本人と外国籍の人がたくさん話しながら日本語を勉強します。日本語をたくさん話したい人、もっと勉強したい ひと ちいき にほんじん がいこくせき ひと こうりゅう ひと いっしょ べんきょう 人、地域の日本人や外国籍の人と交流したい人は一緒に勉強しましょう。

#### ▶と き(Schedule)/

かい 回 (Lesson)	いつ(Date and Time)			
1	どようび 10 / 29 (土)			
2	どようび 11 / 5 (土)			
3	どようび 11 / 12 (土)	19:00 ~ 20:30		
4	どようび 11 / 19 (土)			
5	どようび 11 / 26 (土)			



- たるいちょうやくば かい てんぼう ▶ところ(Place) / 垂井町役場 2階 展望ラウンジ
- がいわ しかた けいご つか かた ちいき なじ かた たいちょうふりょう
  ・内 容(Topics)/会話の仕方、敬語の使い方、地域への馴染み方、体調不良 のときやトラブルにあったときの日本語表現など

- \*\*\* もうしこみ でんわ **ト申 込(Application)/電話**またはQRコードから



▲詳細はこちら (町HP)



▲申込み (Application)

# 1

#### 紙おむつなどの購入費を 助成します

- ▶対象者/次のすべてに該当する人
  - ・町内に居住し、在宅で生活していること (入院・入所期間中の購入は対象外)
  - ・垂井町の介護保険被保険者で要介護 3・4・5いずれかの認定を受けて いること
  - ・対象者の町民税が非課税であること
  - ・介護保険料を滞納していないこと
  - ・他の紙おむつ購入に係る助成や生活 保護を受けていないこと
- ▶対象品目/次の品目で令和4年4月~令和5 年3月までに購入したもの
  - ・紙おむつ(テープ式・パンツ式)
  - ・尿取りパッド
  - ・おしりふき
- ▶助成上限/対象者1人当たり年間36,000円まで
- ▶申請に必要なもの/
  - ・購入時のレシート・領収書(あて名が対象者名のもの)などの原本※「商品名」「購入日」「数量」「金額」「購入店名」のわかるもの
  - ・振込先口座のわかるもの(対象者名 義)
  - ・対象者の介護保険被保険者証また は認定決定通知書
  - ・申請者の本人確認ができるもの
- ▶申請期限/令和5年3月31日(金)
- 問 健康福祉課 高齢福祉係 ☎22-7504

#### 事業再構築補助金活用・人事労務セミナー を開催します

「事業再構築補助金、ものづくり補助金の活用方法」や「人が集まる求人票作成のコツ」をテーマとしたセミナーです。

セミナーに参加した町内の事業者は、当該補助金の申請を経営 コンサルタントなどに委託した場合の着手金の一部について町 から補助を受けられます。

- ▶と き/10月20日(木) 午後1時30分~3時30分
- ▶ところ/①役場1階コミュニティールーム

【定員】先着10人 【申込】担当課へ電話

②オンライン視聴

【定員】先着100人 【申込】QRコードから

申·問 産業課 商工観光係 ☎22-7515



# 1

#### 情報発信セミナーを開催します

事業の継続、拡大を目指すための情報発信手法が学べるセミナーです。セミナーに参加した町内の事業者は、プレスリリース配信サービス料の一部について町から補助を受けられます。

- ▶と き/10月13日(木) 午後1時30分~4時
- **▶ところ**/①役場1階 コミュニティルーム

[定員] 先着10人 [申込]担当課へ電話

②オンライン視聴

[定員] 先着100人 [申込]QRコードから



▶内 容/

第一部 「プレスリリースから始めるパブリックリレーションズ」 講師:PRTIMES 山下誠也さん

第二部 「広告宣伝にお悩み方のための、情報発信力UPセミナー」 講師:オフィスおむすび 二宮佳代さん(中小企業診断士)

申·問 産業課 商工観光係 ☎22-7515

# 有料広告

## トイレ・那水管の臭いや汚れで困ったときには、お気軽にご相談ください !

# 銀水管高圧洗浄 トラップ 桝清掃

株式会社光商会公0584-22-0572

トラップ桝清掃料金 排水管高圧洗浄料金 基本料金(30分まで) **¥20.000** 毎月 12回/年 ¥10,000 ¥7,200 追加料金(30分每) ¥5.000 2ヶ月毎 6回/年 3ヶ月毎 4回/年 ¥5.600 実際の作業内容により 作業時間は異なります 4ヶ月毎 ¥4.800 3回/年

## 家の外構工事・造成工事はお任せ下さい!!

外構、造成、エクステリア全般、下水宅内工事(垂井町認定) こんなお悩みありませんか?

その他どんなお悩みでも /フェンス・駐車場・カーポート、

門扉・排水・土留め・農業水路など

- ・家に駐車場を増やしたい
- ・車椅子用のスロープがほしい
- ・外塀を直したい

お気軽にお電話下さい(見積無料) TEL 23 - 1210 創業38年 (株) 松栄工務店 垂井町綾戸897-49

## 浦上事務所(スギ薬局東側)

司法書士・土地家屋調査士・行政書士

- ◆相続登記等の登記業務全般 遺言書作成補助
- ◆借金相談 任意整理·破産·過払請求等
- ◆土地建物の調査・測量(土地の境界測量)
- ◆会社設立•解散•役員変更
- ◆農地転用許可申請·各種許認可申請 ◆各種法律相談·裁判所提出書類作成

電話 0584-24-1716 相談無料・予約により土日の対応致します。



#### 年金生活者支援給付金制度 請求書が届いたら早めに手続きを!~

年金生活者支援給付金は、所得額が一定基準以下の年金受 給者の生活を支援するため、年金に上乗せして支給される ものです。案内および手続きは日本年金機構が行います。

- 給付金請求書はいつ送られますか?
- A1 新たな対象者には9月初旬から順次、発送されてい ます。すでに給付金を受け取っていて引き続き支給 要件を満たしている人は、翌年以降の手続きは原則 不要です。
- Q2 手続きが遅れると給付金はもらえなくなりますか?
- A2 令和5年1月4日までに請求書が届くよう提出すれ ば、令和4年10月分までさかのぼって支給されます。 1月4日を過ぎて請求書が届いた場合、日本年金機 構が請求書を受付した月の翌月分からの支給となり ますので、ご注意ください。
- Q3 審査の結果通知が届き、支給対象者となりました。 口座登録は必要ですか?
- A3 年金と同じ口座、同じ日に振り込みますので新たな 手続きは発生しません。(通帳には2つの振込が記載 され、区別がつきます)
- ●不審な電話や案内にご注意ください

日本年金機構や厚生労働省が電話で家族構成や金融機関の 口座番号・暗証番号を聞いたり、手数料などの金銭を要求 することはありません。

間『給付金専用ダイヤル』 0570-05-4092 ※通話料金は発信者の負担となります。

#### マイナンバーカードを 受け取っていない人へ

個人番号カード交付通知書(はがき)が届いた人は、 早めにマイナンバーカードを受け取ってください。開 庁時間内であれば、予約不要でマイナンバーカードを 受け取ることができます。

開庁時間に来庁できない人は、次の日程で受け付けま す。15分単位の予約制です。

とき	予 約		
ے ک	締切日	受付時間	
10月8日(土) 9:00~12:00	10月7日(金)		
10月18日(火) 18:30~20:00	10月18日(火)	平日 8:30~18:15	
10月23日(日) 9:00~12:00	10月21日(金)		

※はがきを紛失された人は、お問い合わせください。

できあがった マイナンバーカードは、 忘れずに受け取ってね!



問 住民課 戸籍係 ☎22-7508



#### 広報たるいをアプリ 「マチイロ」で配信

スマートフォンなどの無料アプリ「マチイロ」 回転回 で広報たるいを配信しています。最新の広 報たるいを、いつでもどこでも読むことが **国**に できます。QRコードからアプリをダウンロー ドし、広報たるいを登録してください。





逐步以 垂井町上下水道指定店 第二種電気工事

TEL22-0 垂井郵便局東

JA'SS JASS-PORT 1





セルフガソリンスタンド 営業時間 6:30~22:00 垂井町宮代 1012-1 TEL 0584-71-6050

9:00~ 18:00 ※抽選イベントはガソリン・軽油18ℓ以上給油のお客様が対象です。また、画像はイメージです。 景品は予告なく変更する場合がございます。



あなたのお家のこまったなぁ… ◎建築工事 土木工事

新築・リフォー 塗替・解体

造成・外溝 排水・土留 割替・網戸サッシ・住設

·級建築士事務所 桐建設計 マルエスガラス <sub>事業部</sub>



本 社/〒503-2114 岐阜県不破郡垂井町府中1919番地の2 営業所/〒503-2113 岐阜県不破郡垂井清水1丁目 133番地

TEL 0584-22-0255



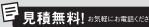
まかせて安心!地元の業者 西濃地区 施工実績 No.1!!

岐阜県知事許可 (般-26)201034

本社/〒503-2112 岐阜県不破郡垂井町綾戸1096-1

**20584-47-5100**(代表) FAX. 0584-47-5101

http://www.yokopen.com



## 第53回垂井町展 一般の部)

▶展示内容/日本画、洋画・デザイン、 書、彫塑工芸、写真

一般公募の芸術作品と併せて審査員 と委嘱者の作品も展示します。

なお、「少年の部」は12月に開催しま す。

▶と き/10月22日(土)~30日(日) 午前9時~午後5時 ※22日(土)は午前10時30分

> 30日(日)は午後3時まで ※25日(火)は休館日

▶ところ/町文化会館 小ホール 練習室1-4

問 町文化会館 ☎23-1010

## 四季のコンサート ·秋晴れのひととき~

▶と き/11月5日(十) 午後1時30分~3時

▶ところ/町文化会館 小ホール

▶出 演/・神心流(詩吟・剣舞)

・ハーラウ レフアウイオ カラニ フラ tarui(フ ラダンス)

・カルテット(二胡とギ ター演奏)

▶入場料/無料

問 町文化会館 ☎23-1010

## 第1回 フレッシュコンサート

町にゆかりのある若手アーティスト を応援するコンサートを開催します。

▶と き/10月29日(土)

午後1時30分~3時30分

▶ところ/町文化会館 大ホール

▶出演者/

ピアノ 小坂音葉 小田嶋香世 岩田有紀

電子オルガン 竹嶋真優 クラリネット 浦上紗知

(敬称略・順不同)

▶入場料/無料(要整理券)

問 町文化会館 ☎23-1010

#### 第31回垂井町音楽祭 ~合唱の部~

▶と き/11月6日(日)

午後1時30分~3時30分

▶ところ/町文化会館 大ホール

▶内 容/音楽(合唱)活動をしてい る団体による合唱発表

▶入場料/無料(要整理券)

問 町文化会館 ☎23-1010

#### 違法な不用品回収業者に ご注意ください

トラックや空き地での不用品回収 や、不用品回収のチラシをポストに 投函している業者のほとんどは、町 の許可を得ずに行っています。

許可を得ていない業者によって回収 された不用品の多くは、不法投棄や 海外輸出など、不適正に処理されて

また、無料で回収すると言っていた にもかかわらず、高額な料金を請求 されたというトラブルも発生してい ます。

町内でも違法業者による不燃物や空 き缶類、粗大ごみなどの持ち去りが 多発しています。

怪しい車両などを見かけられた場合 は担当課または垂井警察署へご連絡 ください。

問 住民課 環境衛生係 ☎22-7510 垂井警察署 ☎22-0110

#### 野焼き (野外焼却) は禁止 されています

野焼き(野外焼却)は、法律により原 則禁止されています。やむを得ず、 法律上可能な範囲で野焼きを行う場 合でも、煙や悪臭により周囲の迷惑 となっている場合は指導の対象とな りますのでご注意ください。

問 住民課 環境衛生係 ☎22-7510 垂井警察署 ☎22-0110

# ご提示で

### 制服は小さくなって おりませんか? キャンパスは垂井町全ての小・中学校の制服を取り扱って

垂井町各小学校のジャージ、半袖トレーシャツ、 フパンツを取り扱っております。

ゼッケン取付を無料で承ります。他店で購入 された商品でもOK!(最短、その場で仕上がります)

KANKO。・富士ヨット・TOMBOW 学生服・セーラー服 垂井地区取扱専門店(トンボ学生服の取扱いあります) (一部対象外の商品もあります。) 取扱い学校 不破中学校・北中学校・各小学校(垂井・合原・岩手・表佐・東・府中・宮代)

対応



〒503-2122 不破郡垂井町表佐506-1 TEL.FAX 0584-23-4100

## リフォーム工事 お困り事、直したい所します

◆サッシ・玄関ドアの交換

◆手すり・踏み台の取付

◆畳からフローリングへ張替え

◆床段差の解消

◆網戸・ふすま貼替え

- ◆ウッドデッキの設置
- ◆クロスの貼替え
- ◆棚板の取付

安田建築(株) 大垣市中野町3丁目24の1

TEL 0 9 0 - 3 9 5 1 - 3 3 3 4 お気軽にお電話ください。



- ☑ 蛇口やシャワーから水がポタポタ垂れる
- ☑ 水栓の根元から水がダーダー漏れている
- ☑ ドアのレバーハンドルがカタカタする
- ☑ 造り付け家具の扉がピタッと閉まらない etc・・

住宅の施工やメンテナンスも行っている、設計事務所です! 
お問合せはコチラまで

株式会社 現代設計事務所 **503-0931** 大垣市本今4丁目17福地 **503-0931** 大垣市本今4丁目17福地

HP http://www.gendai-arch.co.jp 古民家レンタルスペース『ennoie ミドリバシ』は 🔾 ミドリバシ で検索



#### 障がい(知的・精神) に関する巡回相談

住み慣れた地域で自立した生活を営 むことができるよう、相談支援事業 者による巡回相談を実施します。相 談は無料で秘密は固く守られますの で、お気軽にご相談ください。

▶と き/10月27日(木)

午前9時30分~11時30分

- ▶ところ/役場1階 相談室1A
- ▶内 容/相談員による生活、福祉サー ビス、障がいの症状など
- ▶定 員/2件(1件あたり1時間)
- ▶申込方法/電 話
- ▶申込期限/10月20日(木)
- 申・問 健康福祉課 障がい福祉係 **2**22-7520



#### 身体障害者相談員 による巡回相談

身体に障がいがある人の身体障害者 手帳、補装具、生活など各種相談に 応じます。相談は無料で秘密は固く 守られますので、安心してご相談く ださい。

▶と き/11月5日(土)

午後2時~午後4時

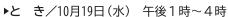
▶ところ/表佐地区まちづくりセンター

間 身体障害者相談員 西垣 **2**22-4075

10月17日(月)~23日(日)は「行政相談週間」

#### 困ったら 一人で悩まず 行政相談

役場の仕事について、「よく分からない」 と感じたことはありませんか。そのよう なあなたの声を、行政相談委員がお聴き します。行政相談週間に合わせて相談所 を開設します。相談は無料で、秘密は固 く守られます。



▶ところ/町福祉会館2階 相談室 行政苦情110番 ☎0570-090110 インターネットでの苦情受付け もご利用ください。

**問** 社会福祉協議会 **☎**23-3335







末政京子さん



男女共同参画社会の実現を目指して なりたい自分になるために



#### 諸外国における政治分野への女性の参画に関する調査研究

日本の政治分野への女性の参画状況は、国際的に見ても遅れています。例え ば、衆議院議員に占める女性の割合は約10%で、世界193カ国中164位となっ ています。

一方、1980年代のイギリスやフランスの女性議員比率は約5%で、日本とほ とんど差はありませんでした。しかし、現在はイギリスで約32%、フランス で約40%となっており、さまざまな取り組みの結果、政治への女性参画が拡 大しています。

政治分野への女性の参画に 関する調査研究

**問** 企画調整課 企画係 **☎**22-1152

大垣市大井3丁目21番地9(西濃運輸福寿会館 隣)に 2022.11 大垣健診プラザ 完成予定 健康診断・人間ドック



岐阜健康管理センター

ふとん仕立替えセール実施中

羽毛ふとんリフォーム

〈大好評〉 SLサイズ(仕立上り)・・・21,780円(税込)より

垂井駅前



河野ふとん店

TEL:22-0676

TEL.0584-71-9782(大垣支部) 回答

集団予防接種によりB型肝炎ウイルスに持続感染された方へ 一人で悩まずに無料個別相談会をご利用ください 日 程 · 会 場 (10:00~17:00) 完全予約制 🌊

10 (±) 22 大垣市ソフトピアジャパンセンター 11階 会議室7

10 (±)29 岐阜市 じゅうろくプラザ 4階 研修室1

対 昭和 16年7月2日~ ※ご遺族の方 も給付金請求 できます 昭和63年1月27日 生まれ

**給** 50 万円~ ※病態に応て給付金等 3,600 万円 ます

着手金·相談料 無料 養着手金·相談料 表成功報酬制

0120-013-621

〈ご予約受付時間〉 平日9:00~18:00

無料電話相談も 時受付中! お気軽にお電話ください

弁護士 饗庭亨一「あいば こういち」東京弁護士会所属 登録番号35029 レシャス総合法律会計事務所

東京都新宿区四谷4-3 福屋ビル6-A 【営業時間】 平日 9:00~18:00 □TEL 03-5363-6333 □FAX 03-5363-6334 ☐E-mail:info@precious-law.jp ☐https://precious-law.jp/

12

#### 「FC岐阜」を応援しよう!垂井町ホームタウンデー

FC岐阜のホーム戦に、町内在住者500人を無料で試合に招待します。

- ▶と き/11月6日(日) 午後2時キックオフ(VSテゲバジャーロ宮崎)
- ▶ところ/岐阜メモリアルセンター長良川競技場
- ▶申込方法/無料観戦には感動を共にチケット(ともチケ)の事前申込と、「ゾー ン指定(招待)」のQRチケットが必要です。QRコードから申し込みく ださい。

①「ともチケ」の申込

※申込には「JリーグID」(登録無料)が必要です。

事 前

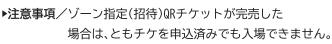
②「ゾーン指定(招待)のQRチケット」の発券 発券開始:10月25日(火) 午後3時~



③会場の「ともチケブース」で本人確認のうえ、「とも チケ」を受け取ります。

当  $\Box$ 

> ④入場ゲートで、「ともチケ」と「ゾーン指定(招待)の QRチケット」を提示して入場



https://www.fc-aifu.com/tickets/ 間 (株)岐阜フットボールクラブ ☎058-231-6811 excitement/excitement/





▲申込はこちら

#### 自衛官等を募集

募集種目	受験資格		受 付 期 間	(1次)試験期日
陸上自衛隊 高等工科 学校生徒	男子で中卒 (見込含) 17歳未満の人	推薦	10月1日(土) ~12月2日(金)	令和5年1月5日~7日 (いずれか1日を指定)
		一般	10月1日(土) ~令和5年1月6日(金)	令和5年1月14日・15日 (いずれか1日を指定)
自衛官 候補生	18歳以上 33歳未満の人		通年	受付時にお知らせ

- ※1 受験資格の年齢は令和5年4月1日現在です。
- ※2 新型コロナウイルス感染症などの影響により受付期間・試験期日が変 更となる場合があります。
- 間 自衛隊岐阜地方協力本部 大垣地域事務所 ☎73-1150 https://www.mod.go.jp/pco/gifu/

## J-ALERT 全国一斉情報伝達訓練

J-ALERT (全国瞬時警報システム)は、 大規模地震や他国からの武力攻撃な ど緊急事態が発生した場合、町の防 災行政無線で自動的に緊急情報を、 放送し、町民のみなさんへ瞬時に伝 達するシステムです。

- ▶と き/11月2日(水) 午前10時
- ▶方 法/町内の防災行政無線

による放送

問 企画調整課 生活安全係 **2**22-1152



## パブリックコメント (意見募集)

条例制定の参考にするため、みなさ んのご意見を募集します。

- ▶条例(案)/垂井町個人情報保護 法施行条例
- ▶閲覧場所/庁舎ロビー、中央公民 館ロビー、各地区まち づくりセンター、タル イピアセンター、町文 化会館および町ホーム ページ
- ▶閲覧・募集期間/10月5日(水) ~11月4日(金)
- ▶提出方法/閲覧場所に備え付けの 意見書様式(または任意 様式)に、氏名、住所、 電話番号などを記入し、 担当課に持参、郵送、 FAX、電子メールなどで 提出
- 問 総務課 庶務係 ☎22-1151 メール somu@town.tarui.lg.jp FAX 22-5180

有料広告

#### 有料広告を募集しています

町では、広報たるいに会社やお店などの広告掲載を 募集しています。

- ▶掲載規格/縦4.5cm×横8.5cm
- ▶掲載料金/1枠あたり1ヶ月6,000円
- 問 企画調整課 地域振興係 ☎22-1152

